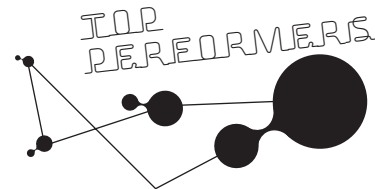
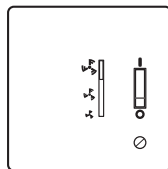




# Brise Type BRIC - BRBW - BRBC

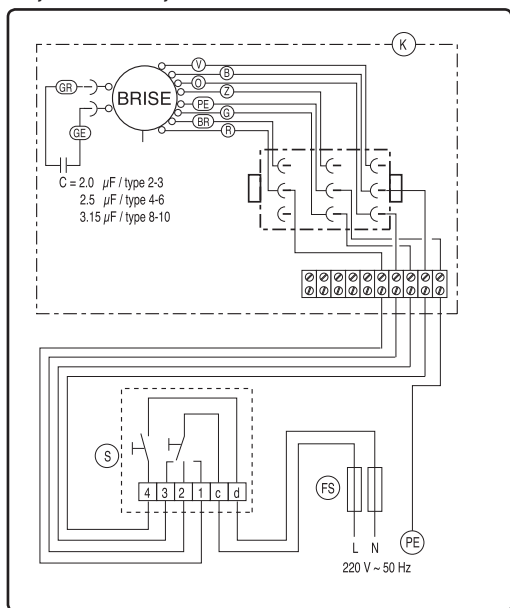


**Muurobouw snelheidsregelaar 0 - 1 - 2 - 3**  
**Régulateur à vitesses mural 0 - 1 - 2 - 3**  
**Drehzahlregler Wandmodell 0 - 1 - 2 - 3**  
**Wall mounted speed control 0 - 1 - 2 - 3**

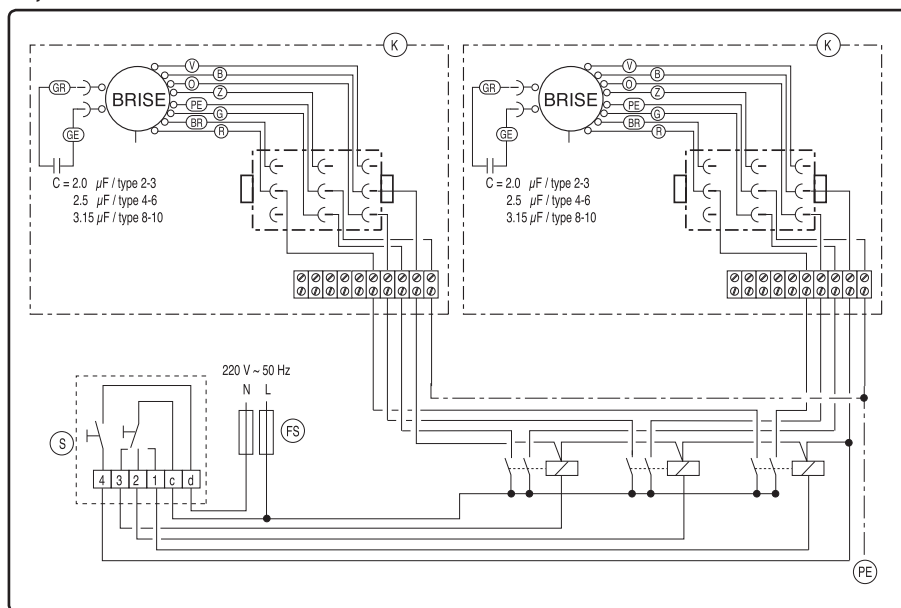


**Option**  
**code: 87610.0000**

**1 Snelheidsschakelaar per Brise**  
**1 Régulateur à vitesses par Brise**  
**1 Drehzahlregler pro Brise**  
**1 Speed control per Brise**



**1 Snelheidsschakelaar voor meerdere Brise's**  
**1 Régulateur à vitesses pour plusieurs Brise's**  
**1 Drehzahlregler für mehrere Brise's**  
**1 Speed control for several Brise's**



## Opgelet !

**Een verkeerde aansluiting zal de motor beschadigen !**

Gebruik 1 schakelaar met 3 snelheden per Brise of sluit meerdere Brise's aan op 1 schakelaar, enkel door gebruik van contactors.

De snelheid van meerdere Brise's kan gelijktijdig verlaagd worden door de spanning van 220 V te verlagen naar minimaal 160 V. Sluit de Brise hiervoor enkel op maximale snelheid aan !

## Attention !

**Un raccordement erroné endommagera le moteur !**

Employer un régulateur à 3 vitesses par Brise ou raccorder plusieurs Brise's à un seul, régulateur seulement à l'aide de contacteurs.

La vitesse de plusieurs Brise's peut être diminuée simultanément en diminuant la tension de 220 V à 160 V minimum. Dans ce cas ne raccorder les Brise's qu'à leur vitesse maximum.

## Bemerkung !

**Ein falscher Anschluß soll den Motor beschädigen !**

Falls mehrere Brise's mit einem Schalter gesteuert werden sollen, ist der Gebrauch von einem Relais notwendig.

Die Drehzahl von mehreren Brise's kann gleichzeitig erniedrigt werden durch die Spannung von 220 V bis minimal 160 V zu erniedrigen. Dies soll nur gemacht werden wenn die Geräte auf die höchste Drehzahl (Max.) geschaltet sind !

## Attention !

**A wrong connection will damage the motor !**

Use 1 switch with 3 speeds per fan Brise, or connect more Brise's at one switch, only by using connectors.

The speed of several ventilo-fan Brise can be reduced simultaneously by reducing the electricity from 230 Volt to minimum 160 Volt. In this case set the ventilo-fan Brise only at its maximum speed!

(B)	Gemeenschappelijk (blauw)
(G)	MAX. (grijs Brise 02/04)
(Z)	(zwart Brise 03/06/08/10)
(O)	MED. (oranje Brise 02/04/08/10)
(V)	(violet Brise 03/06)
(R)	MIN. (rood)
(GR)(GE)	Condensator (groen - geel)
(FS)	Netaansluiting: - smeltzekering max. 10 A
(K)	Brise
(S)	Schakelaar

(B)	Commun (bleu)
(G)	MAX. (gris Brise 02/04)
(Z)	(noir Brise 03/06/08/10)
(O)	MED. (orange Brise 02/04/08/10)
(V)	(violette Brise 03/06)
(R)	MIN. (rouge)
(GR)(GE)	Condensateur (vert - jaune)
(FS)	Raccordement au réseau: - fusible max. 10 A
(K)	Brise
(S)	Interrupteur

(B)	Gemeinsam (blau)
(G)	MAX. (grau Brise 02/04)
(Z)	(schwarz Brise 03/06/08/10)
(O)	MED. (orange Brise 02/04/08/10)
(V)	(violett Brise 03/06)
(R)	MIN. (rot)
(GR)(GE)	Kondensator (grün - gelb)
(FS)	Netzanschluß: - Sicherung max. 10 A
(K)	Brise
(S)	Schalter

(B)	Collective (blue)
(G)	MAX. (grey Brise 02/04)
(Z)	(black Brise 03/06/08/10)
(O)	MED. (orange Brise 02/04/08/10)
(V)	(violet Brise 03/06)
(R)	MIN. (red)
(GR)(GE)	Condenser (green - yellow)
(FS)	Mains connection: - safety fuse max. 10 A
(K)	Brise
(S)	Speed control

V	violet	G	grijs
B	blauw	BR	bruin
O	oranje	R	rood
Z	zwart	GR	groen
PE	geel/groen	GE	geel

V	violette	G	gris
B	bleu	BR	brun
O	orange	R	rouge
Z	noir	GR	vert
PE	jaune/vert	GE	jaune

V	Violett	G	Grau
B	Blau	BR	Braun
O	Orange	R	Rot
Z	Schwarz	GR	Grün
PE	Gelb/Grün	GE	Gelb

V	violet	G	grey
B	blue	BR	brown
O	orange	R	red
Z	black	GR	green
PE	yellow/green	GE	yellow